

**DECLARAȚIE PRIVIND EXPERIENȚĂ SIMILARĂ (anexa 12)****Contract nr. 1**

1. Denumirea și obiectul contractului: Servicii de elaborare a documentației de proiect pentru Platforma Industrială Multifuncțională în raionul Briceni, inclusiv serviciile de supraveghere de autor.
2. Numărul și data contractului: nr. 132-26-7-21 din 28.09.2021
3. Denumirea/numele beneficiarului: Organizația pentru Dezvoltarea Sectorului Întreprinderilor Mici și Mijlocii.
4. Adresa beneficiarului: bd. Ștefan cel Mare și Sfint, 134, mun. Chișinău
5. Țara: Republica Moldova
6. Calitatea în care a participat la îndeplinirea contractului: antreprenor  
(se notează opțiunea corespunzătoare)
  - antreprenorul sau antreprenorul general (lider de asociație)
  - antreprenor asociat
  - subantreprenor
7. Valoarea contractului
 

	exprimată în moneda în care s-a încheiat contractul	exprimată în echivalent dolari SUA
a) inițială (la data semnării contractului )	936.000,00 MDL = 780.000,00 fără TVA	52.000,00 43.333,33
b) finală (la data finalizării contractului) _____		
8. Dacă au fost litigii privind îndeplinirea contractului, natura acestora și modul lor de soluționare:  
nu au fost
9. Perioada de executare a lucrării (zile)
  - a) contractată: 150 zile
  - b) efectiv realizată: 150 zile, etapa I – predarea proiectului integral pînă la primirea avizului al Î.S. Serviciul de Stat pentru Verificarea și Expertizarea Proiectelor și Construcțiilor
  - c) motivul de decalare a termenului contractat (dacă este cazul), care va fi susținut pe bază de acte adiționale încheiate cu beneficiarul
10. Numărul și data procesului-verbal de recepție la terminarea lucrărilor f. n. din 07.02.2022.
11. Principalele remedieri și completări înscrise în procesul-verbal de recepție: obiecții nu sunt
12. Alte aspecte relevante prin care ofertantul își susține experiența similară, cu referire în mod special la suprafețe sau volume fizice ale principalelor capacități și categorii de lucrări prevăzute în contracte.

## **Contract nr. 2**

1. Denumirea și obiectul contractului: Servicii de elaborare a documentației de proiect pentru Platforma Industrială Multifuncțională în raionul Ocnița, inclusiv serviciile de supraveghere de autor.

2. Numărul și data contractului: nr. 132-26-7-21 din 28.09.2021

3. Denumirea/numele beneficiarului: Organizația pentru Dezvoltarea Sectorului Întreprinderilor Mici și Mijlocii.

4. Adresa beneficiarului: bd. Ștefan cel Mare și Sfint, 134, mun. Chișinău

5. Țara: Republica Moldova

6. Calitatea în care a participat la îndeplinirea contractului: antreprenor

(se notează opțiunea corespunzătoare)

- antreprenorul sau antreprenorul general (lider de asociație)
- antreprenor asociat
- subantreprenor

7. Valoarea contractului                      exprimată în moneda                      exprimată  
   în care s-a    în echivalent  
   încheiat contractul    dolari SUA

a) inițială

(la data semnării contractului )	1. 092.000,00 MDL =	60.666,67
	910.000,00 fără TVA	50.555,56

b) finală

(la data finalizării contractului) \_\_\_\_\_

8. Dacă au fost litigii privind îndeplinirea contractului, natura acestora și modul lor de soluționare:

nu au fost

9. Perioada de executare a lucrării (zile)

a) contractată: 150 zile

b) efectiv realizată: 150 zile, etapa I – predarea proiectului integral până la primirea avizului al Î.S. Serviciul de Stat pentru Verificarea și Expertizarea Proiectelor și Construcțiilor

c) motivul de decalare a termenului contractat (dacă este cazul), care va fi susținut pe bază de acte adiționale încheiate cu beneficiarul

10. Numărul și data procesului-verbal de recepție la terminarea lucrărilor f. n. din 10.03.2022.

11. Principalele remedieri și completări înscrise în procesul-verbal de recepție: obiecții nu sunt

12. Alte aspecte relevante prin care ofertantul își susține experiența similară, cu referire în mod special la suprafețe sau volume fizice ale principalelor capacități și categorii de lucrări prevăzute în contracte.

Data completării: "06" iunie 2022

Semnat: \_\_\_\_\_

Nume/prenume: Vîrlan Mariana

Funcția în cadrul firmei: Administrator

Denumirea firmei: Apcan Proiect S.R.L.

OFERTANT:

S.C. „APCAN PROIECT” S.R.L.

Anexa nr. 13  
la Documentația standard nr. \_\_\_\_\_  
din “ ”

**DECLARAȚIE**  
**privind lista principalelor servicii executate în ultimii ani de către S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.**

<b>Nr d/o</b>	<b>Obiectul contractului</b>	<b>Denumirea/numele beneficiarului/Adresa</b>	<b>Calitatea antreprenorului i*)</b>	<b>Prețul contractului/ valoarea lucrărilor executate</b>	<b>Perioada de execuție a lucrării (luni)</b>	<b>Numărul și data procesului-verbal de recepție la terminarea lucrărilor</b>
<b>2021</b>						
<b>1</b>	Servicii de elaborare a documentației de proiect pentru Platforma Industrială Multifuncțională în raionul Briceni, inclusiv serviciile de supraveghere de autor	Organizația pentru Dezvoltarea Sectorului Întreprinderilor Mici și Mijlocii	Lider de asociere	936.000,00 lei	5,0 luni	P.V. f. n. din 07.02.2022
<b>2</b>	Servicii de elaborare a documentației de proiect pentru Platforma Industrială Multifuncțională în raionul Ocnița, inclusiv serviciile de supraveghere de autor	Organizația pentru Dezvoltarea Sectorului Întreprinderilor Mici și Mijlocii	Lider de asociere	1. 092.000,00 lei	5,0 luni	P.V. f/n din 10.03.2022
<b>3</b>	Elaborarea proiectului de execuție pentru „Reabilitarea stației de epurare din orașul Taraclia, raionul Taraclia ”	Primăria or. Taraclia	Contractant unic	238 800,00 lei	1,0 luni	P.V. f.n. din 15.02.2021
<b>2020</b>						
<b>4</b>	Elaborarea proiectului de execuție pentru „Construcția stației de tratare a apei din orașul Edineț, raionul Edineț”	Primăria orașului Edineț	contractant unic	238 320,00 lei	1,0 luni	P.V. fără număr din 22.12.2020
<b>5</b>	Elaborarea documentației de proiect de execuție pentru reconstrucția rețelșelor de canalizare în orașul Dondușeni.	Primăria orașului Dondușeni	contractant unic	2 016 000,00 lei	În derulare	Faza 1. Suma 197 900,00 lei, act primire predare f.n. din 12.12.2019. Faza 2. Suma 984 000,00 lei, act primire predare f.n. din 03.09.2020

OFERTANT:

S.C. „APCAN PROIECT” S.R.L.

<b>2019</b>						
<b>6</b>	Servicii de elaborare a proiectului tehnic de execuție pentru reabilitarea și extinderea sistemelor de aprovizionare cu apă în localitatea Edineț	GIZ Moldova/ ADR Nord/ Primăria or. Edineț	Lider de asociere	3 688 150,00 lei	12 luni	Faza 1. Act primire predare f.n. din 27.11.2018. Faza 2. Act primire predare f.n. din 04.03.2019. Faza 3. Act primire predare f.n. din 09.07.2019. Faza 4. Act primire predare f.n. din 06.11.2019.
<b>7</b>	Servicii de elaborare a proiectului tehnic de execuție pentru reabilitarea și extinderea sistemelor de aprovizionare cu apă în localitatea Fălești	GIZ Moldova/ ADR Nord/ Primăria or. Fălești	Lider de asociere	1 073 560,00 lei	15 luni	Faza 1. Act primire predare f.n. din 27.11.2018. Faza 2. Act primire predare f.n. din 04.03.2019. Faza 3. Act primire predare f.n. din 09.07.2019. Faza 4. Act primire predare f.n. din 11.11.2019.

\* Se precizează calitatea în care a participat la îndeplinirea contractului, care poate fi de: contractant unic sau lider de asociație; contractant asociat; subcontractant.

Semnat: \_\_\_\_\_

Nume: Mariana Vîrlan

Denumirea companiei: S.C. „APCAN PROIECT” S.R.L.

L.S.



# A C H I Z I Ţ I I P U B L I C E

CONTRACT nr. 132-26-7-21 din 28.09.2021

de achiziționare a serviciilor de elaborare a documentației de proiect pentru Platforma Industrială Multifuncțională în raionul Briceni, inclusiv serviciile de supraveghere de autor

Cod CPV: 71322000-1

"28" septembrie 2021

mun. Chișinău

Prestatorul de servicii	Autoritatea Contractantă
S.R.L. "APCAN PROIECT", mun. Chișinău, str. Ion Creangă, 58, IDNO 1011600016165, reprezentată prin Administrator <b>Dna Mariana VÎRLAN</b> care acționează în baza Statutului denumit(a) în continuare <i>Antreprenor</i> pe de o parte, și	<b>Organizația pentru Dezvoltarea Sectorului Întreprinderilor Mici și Mijlocii</b> , cu sediul în mun. Chișinău, bd. Ștefan cel Mare și Sfânt, 134, IDNO 1007600042792, reprezentată prin Directorul general, <b>Dna Iulia COSTIN</b> , care acționează în baza Regulamentului, denumită în continuare <i>Beneficiar</i> , pe de altă parte,

ambii (denumiți în continuare *Părți*), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

- a) Achiziționarea **serviciilor de elaborare a documentației de proiect pentru Platforma Industrială Multifuncțională în raionul Briceni, inclusiv serviciile de supraveghere de autor**, denumite în continuare *Lucrări*, conform procedurii de achiziție publică nr. **ocds-b3wdp1-MD-1627906026286** din 19.08.2021, în baza deciziei grupului de lucru al Beneficiarului Nr. 1 din 03.09.2021.
- b) Următoarele documente vor fi considerate părți componente ale Contractului:
  - Formularul Contractului;
  - Specificațiile de preț – Anexa nr. 1;
  - Caietul de sarcini – Anexa nr. 2;
  - Garanția de bună execuție în cuantum de 5% din valoarea contractului, inclusiv TVA, pentru serviciile de elaborare a documentației de proiect, sub formă de transfer la contul autorității contractante - Anexa nr. 3;
  - Garanția de bună execuție în cuantum de 5% din valoarea contractului, inclusiv TVA, pentru serviciile de supraveghere de autor, sub formă de transfer la contul autorității contractante - Anexa nr. 4.
- c) În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată în pct. b).
- d) În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Beneficiar, Antreprenorul se obligă prin prezentul contract să livreze Beneficiarului documentația de proiect și să înlăture defectele în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.
- e) Beneficiarul se obligă prin prezentul să plătească Antreprenorului, în calitate de contravaloare a livrării *Lucrărilor*, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

## 1. OBIECTUL CONTRACTULUI

1.1. Antreprenorul își asumă obligația de a presta *Lucrările* conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Beneficiarul se obligă, la rândul său, să achite și să recepționeze Lucrările livrate de Antreprenor.

1.3. Calitatea Lucrărilor se atestă prin respectarea documentelor normative și standardelor de stat ale căror cerințe trebuie respectate la executarea documentației de proiect.

## 2. TERMENII ȘI CONDIȚIILE DE PRESTARE

2.1. Executarea Lucrărilor de proiectare se efectuează în conformitate cu parametrii tehnici și cerințele de bază la elaborarea proiectului stipulate în documentația de atribuire și Caietul de sarcini, anexa nr. 2 la prezentul Contract.

2.2. Termenul limită de predare a documentației de proiect și deviz – **150 zile, inclusiv 30 zile perioada de timp necesară pentru verificarea documentației de către Î.S. „Serviciul de Stat pentru Verificarea și Expertizarea Proiectelor și Construcțiilor”**, sau după caz a altor Verificatori atestați, calculate din data semnării prezentului contract. Termenul pentru prestarea serviciilor de supraveghere de autor – de la începerea lucrărilor de execuție până la finalizarea lor integrală.

2.3. La elaborarea soluțiilor de proiect, se va opta pentru soluții care vor duce la optimizarea cheltuielilor pentru execuția lucrărilor de reparație/construcție. La elaborarea a cca. 30% din proiectul de execuție, proiectantul va prezenta spre aprobare către beneficiar, conceptul soluțiilor de reparație/construcție pentru care s-a optat, acesta se va baza pe date relevante, precum și argumentarea tehnico-economică.

2.4. Antreprenorul eliberează pentru Beneficiar documentația de proiect și deviz în limba română, în volum de 5 exemplare + varianta electronică, iar pentru supravegherea de autor - Avizul de recepție la terminarea lucrărilor.

2.5. Lucrarea se consideră predată Beneficiarului odată cu prezentarea documentației de proiect și deviz, avizului pozitiv al Î.S. „Serviciul de Stat pentru Verificarea și Expertizarea Proiectelor și Construcțiilor”, sau după caz a altor Verificatori atestați, semnarea actului de predare-primire și emiterea facturii fiscale.

## 3. PREȚUL ȘI CONDIȚIILE DE PLATĂ

3.1. Prețul Lucrărilor conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie **936 000,00 (nouă sute treizeci și șase mii) lei, inclusiv TVA 20%**.

3.3. Beneficiarul va achita Antreprenorului suma totală pentru Lucrările executate, după cum urmează:

### **Pentru serviciile de elaborare a documentației de proiect:**

**I etapă** – predarea proiectului integral până la primirea avizului pozitiv al Î.S. „Serviciul de Stat pentru Verificarea și Expertizarea Proiectelor și Construcțiilor”, sau după caz a altor Verificatori atestați - **(30 %) 266 760,00 (două sute șaiszeci și șase mii șapte sute șaiszeci) lei, inclusiv TVA 20%**, conform Caietului de sarcini;

**II etapă** – predarea proiectului integral după primirea avizului pozitiv al Î.S. „Serviciul de Stat pentru Verificarea și Expertizarea Proiectelor și Construcțiilor”, sau după caz a altor Verificatori atestați conform pct. 2.5 – **(70 %) 622 440 (șase sute douăzeci și două mii patru sute patruzeci) lei, inclusiv TVA 20%**, conform Caietului de sarcini.

**Pentru serviciile de supraveghere de autor:** După semnarea procesului-verbal de recepție la terminarea lucrărilor, a actului de predare-primire și emiterea facturii fiscale – **(100%) 46 800 (patruzeci și șase mii opt sute) lei, inclusiv TVA 20%**, conform Caietului de sarcini.

3.4. Beneficiarul se obligă să achite Antreprenorului, potrivit pct. 3.3, în decurs de 15 zile calendaristice, calculate din data semnării Actului de primire-predare a lucrărilor.

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Prestatorului, indicat în prezentul Contract.

#### 4. CONDIȚIILE DE PREDARE-PRIMIRE

4.1. Lucrările se consideră predate de către Antreprenor și recepționate de către Beneficiar dacă:

- a) cantitatea Lucrărilor corespunde informației indicate în specificația la prezentul Contract;
- b) calitatea Lucrărilor corespunde documentelor normative și standardelor de stat.
- c) Antreprenorul este obligat să emită în adresa Beneficiarului factura electronică (e-faktură, ciclul lung), conform prevederilor Codului fiscal art. 117, odată cu prestarea serviciilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Prestator a prezentei clauze, Beneficiarul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4. corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 9.8.

#### 5. STANDARDE

5.1. Lucrările prestate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către Beneficiar în cerințele caietului de sarcini.

5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în Republica Moldova.

#### 6. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

6.1. În baza prezentului Contract, Antreprenorul se obligă:

- a) să depună **garanția de bună execuție în cuantum de 5% din valoarea contractului, inclusiv TVA, pentru serviciile de elaborare a documentației de proiect, sub formă de transfer la contul autorității contractante și garanția de bună execuție în cuantum de 5% din valoarea contractului, inclusiv TVA, pentru serviciile de supraveghere de autor, sub formă de transfer la contul autorității contractante;**
- b) să presteze Lucrările conform condițiilor prevăzute de prezentul Contract;
- c) să indice termenul de garanție a lucrărilor;
- d) să notifice Beneficiarul, după semnarea prezentului Contract, în decurs de 3 zile calendaristice, prin notificare scrisă sau e-mail, despre începerea executării Lucrărilor;
- e) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Lucrărilor de către Beneficiar, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
- f) să asigure calitatea executării Lucrărilor și să suporte cheltuielile de verificare repetată, în caz de primire a Avizului negativ al Î.S. „Serviciul de Stat pentru Verificarea și Expertizarea Proiectelor și Construcțiilor”, sau după caz a altor Verificatori atestați;
- g) să stabilească, în proiect, fazele determinante de execuție a lucrărilor și exercitarea supravegherii de autor asupra lucrărilor pe tot parcursul construcției;
- h) să stabilească modul de tratare a neconformităților și defectelor apărute în execuție, din vina sa, precum și să urmărească aplicarea pe șantier a soluțiilor adoptate;
- i) să asigure supravegherea de autor conform condițiilor stipulate în Caietul de sarcini;
- j) să participe la întocmirea cărții tehnice a construcției și la recepția lucrărilor executate.

6.2. În baza prezentului Contract, Beneficiarul se obligă:

- a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Lucrărilor prestate în corespundere cu cerințele prezentului Contract și să remită documentația de proiect spre verificare;
- b) să asigure achitarea Lucrărilor prestate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract;
- c) să restituie Antreprenorului valoarea garanției de bună execuție a contractului pentru serviciile de proiectare, în termen de 30 zile calendaristice, după recepționarea lucrărilor conform pct. 2 al Contractului; valoarea garanției de bună execuție pentru serviciile de supraveghere de autor va fi restituită în termen de 30 zile calendaristice după prestarea serviciilor de supraveghere și predarea Avizului de recepție, conform pct. 2.

## **7. JUSTIFICAREA DATORITĂ UNUI IMPEDIMENT**

7.1. Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor impedimente înafara controlului părților (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă apariția impedimentului înafara controlului este obligată să informeze imediat (dar nu mai târziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor, dar și despre efectele acestora asupra executării contractului.

7.3. Survenirea circumstanțelor impedimentului, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din tara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

## **8. REZOLUȚIUNEA CONTRACTULUI**

8.1. Rezoluțiunea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi rezolvit în mod unilateral în caz de:

- a) refuz al Antreprenorului de a presta Lucrările prevăzute în prezentul Contract;
- b) nerespectare de către Antreprenor a termenelor de executare stabilite;
- c) nerespectare de către Beneficiar a termenelor de plată a Lucrărilor;
- d) nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract;
- e) contractantul se afla, la momentul atribuirii lui, în una dintre situațiile care ar fi determinat excluderea sa din procedura de atribuire potrivit art. 19 al Legii nr. 131/2015 privind achizițiile publice;
- f) contractul a făcut obiectul unei modificări substanțiale care necesita o nouă procedură de achiziție publică în conformitate cu art. 76 al Legii nr. 131/2015 privind achizițiile publice;
- g) contractul nu urma să fie atribuit contractantului respectiv, având în vedere o încălcare gravă a obligațiilor ce rezultă din Legea nr. 131/2015 privind achizițiile publice și/sau tratatele internaționale la care Republica Moldova este parte, care a fost constatată printr-o decizie a unei instanțe judecătorești naționale sau, după caz, internaționale.

8.3. Partea inițiatoare a rezoluțiunii Contractului este obligată să comunice în termen de 7 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 7 zile lucrătoare de la primirea notificării, după expirarea acestui termen Contractul se consideră încetat de drept.



## **9. RECLAMAȚII ȘI SANȚIUNI**

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Lucrărilor prestate sunt înaintate Antreprenorului la momentul recepționării acestora sau nu mai târziu de 15 zile de la data recepționării, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Antreprenorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea Lucrărilor livrate sunt înaintate Antreprenorului în termen de 15 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate, confirmate prin prescripțiile Beneficiarului și Î.S. Serviciul de Stat pentru Verificarea și Expertizarea Proiectelor și Construcțiilor”, sau după caz a altor Verificatori atestați.

9.3. Antreprenorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice, în scris, Beneficiarului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Antreprenorul este obligat, în termen restrâns, să înlăture potrivit cerințelor Contractului.

9.5. Antreprenorul poartă răspundere pentru calitatea Lucrărilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. Pentru refuzul de a presta Lucrările prevăzute în prezentul Contract, Antreprenorul suportă o penalitate în valoare de 15 % din suma totală a contractului.

9.7. Pentru prestarea cu întârziere a Lucrărilor, Antreprenorul suportă plata despăgubirii în valoare de 0,1 % din suma Lucrărilor neexecutate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 10 % din suma totală a prezentului Contract.

9.8. Pentru achitarea cu întârziere, Beneficiarul suportă plata despăgubirii în valoare de 0,1 % din suma Lucrărilor neachitate pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 10 % din suma totală a prezentului contract.

## **10. DREPTURI DE PROPRIETATE INTELECTUALĂ**

10.1. Antreprenorul are obligația să despăgubească Beneficiarul împotriva oricărui:

- a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate;
- b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini.

## **11. DISPOZIȚII FINALE**

11.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă, conform legislației Republicii Moldova.

11.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior, își pierd valabilitatea.

11.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin acord adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sunt valabile doar în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

11.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane, fără acordul în scris al celeilalte părți.

11.5. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare în limba de română, câte un exemplar pentru Antreprenor și Beneficiar.



11.6. Prezentul Contract se consideră încheiat și intră în vigoare la data semnării, fiind valabil până la 31.12.2022

11.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, "28" septembrie 2021.

## 12. RECHIZITELE JURIDICE, POȘTALE ȘI DE PLĂȚI ALE PĂRȚILOR

Prestatorul de servicii	Autoritatea Contractantă
<b>S.R.L. "APCAN PROIECT"</b> <b>Adresa:</b> Republica Moldova, mun. Chișinău, str. Ion Creangă, 58 <b>IDNO:</b> 1011600016165 <b>IBAN:</b> MD07ML000000002251403861 <b>Banca:</b> BC "Moldindconbank" S.A., Sucursala "Alba-Iulia" <b>BIC:</b> MOLDMMD2X303 <b>Tel.</b> + 373 69 32 04 74	<b>Organizația pentru Dezvoltarea Sectorului Întreprinderilor Mici și Mijlocii,</b> <b>Adresa:</b> Republica Moldova, mun. Chișinău, bd. Ștefan cel Mare și Sfânt, 134 <b>IDNO:</b> 1007600042792 Ministerul Finanțelor - Trezoreria de Stat <b>IBAN:</b> MD23TRPCCC518430A00397AA <b>BIC:</b> TREZMD2X <b>Tel.</b> +373 22 22 42 20

## 13. Semnăturile părților

Prestatorul de servicii Administrator <b>Mariana VÎRLAN</b>	Autoritatea Contractantă ODIMM Director general <b>Iulia COSTIN</b>
Digitally signed by Vîrlan Mariana Date: 2021.09.28 15:59:07 MSK Reason: MoldSign Signature Location: Moldova 	Digitally signed by Costin Iulia Date: 2021.09.28 17:31:08 EEST Reason: MoldSign Signature Location: Moldova 

*Viza Serviciul juridic*

Digitally signed by Baș Ghenadie  
Date: 2021.09.28 17:27:30 EEST  
Reason: MoldSign Signature  
Location: Moldova



*Viza Specialist achiziții publice*

Digitally signed by Russu Egor  
Date: 2021.09.28 16:54:16 EEST  
Reason: MoldSign Signature  
Location: Moldova



*Viza direcției solicitante*

Digitally signed by Kanna Valerii  
Date: 2021.09.28 17:00:35 EEST  
Reason: MoldSign Signature  
Location: Moldova

